L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

DUFOUR & LIMET, Editeurs-Propriétaires,
Bureaux—No. 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS,
VENDREDI MATIN, 1ER NOVEMBRE.

DÉPÊCHES
Télégraphiques
TRANSMISES A L'ABEILLE.

EUROPE.

La Banque de Londres.

Londres, 31 oct.—La banque de Londres a reçu jusqu'aujourd'hui 400,000 souverains de la banque de Paris et en attend encore.

Les inondations en Italie.

Rome, 31—Les dépêches particulières de Turin n'indiquent aucune diminution dans les inondations. Les dommages sont immenses. A [illegible] rare plus de 40,000 personnes sont sans abri.

Le Bill de Réforme Prussien.

Berlin, 31 oct.—La Chambre Haute de la Diète Prussienne a rejeté le bill de réforme par un vote de 145 contre 18. Cela s'est fait nonobstant la menace du ministère de dissoudre la Diète dans le cas où la mesure serait repoussée.

Londres, 31 octobre — L'honorable Sir Saml. Martin, puîné baron de la Cour de l'Echiquier, succèdera probablement à Lord Penzance, comme juge de la Cour des Preuves.

Une lettre de la corvette anglaise de Kestrel Sherwater, rapporte que le lieutenant Moore et le canonnier Mahoney, de ce navire, ont traversé le 25 du courant, l'Hellespont, d'Abydos à Cestos.

Hausse des eaux du Rhône.

Paris, 31—Les eaux du Rhône montent. Les digues au dessus d'Arles sont rompues en beaucoup d'endroits.

Proclamation du général Ducrot.

Le général Ducrot a adressé aux troupes qui sont sous ses ordres une proclamation qui les exhorte à se rappeler que jamais leurs devoirs ne furent plus sacrés. Une armée disciplinée, dressée et puissante par le nombre fait besoin pour arrêter les progrès des ennemis internationaux, tout en protégeant le pays contre l'ennemi étranger. Le général dit que le temps peut venir où les Allemands regretteront d'avoir séparé de la France ses plus chers enfants.

Madrid, 31.—Le procès en accusation du ministère Sagosta promet de curieux développements. Sagosta a annoncé son intention de se défendre lui-même.

Une compagnie particulière a fait au gouvernement espagnol la proposition de construire et de maintenir à ses frais une ligne télégraphique dans tout le pays.

Fermeture de la Diète en Prusse et appel au pays.

Berlin, 31.—La Gazette de la Croix dit que le gouvernement a réalisé sa menace d'en appeler au pays au sujet du bill de réforme. La session actuelle de la Diète sera close demain, à deux heures de relevée. Un décret de dissolution contre l'Assemblée et ordonnant des élections pour une nouvelle Diète convoquée pour le 12 novembre, sera lu.

Rome, 31.—Des dépêches de Turin n'annoncent aucune diminution dans l'inondation causée par le Pô. Plus de 1,000 [illegible] travaillent jour et nuit à élever des barrières pour arrêter les progrès ultérieurs de l'eau.

Les dommages aux récoltes dans les provinces de Mantoue et de Ferrare sont au delà de tout calcul. Des secours arrivent promptement.

Un banquet de monarchistes.

Paris, 31—Les conservateurs ont donné un banquet à Bordeaux ce soir. Des discours favorisant fortement la restauration de la monarchie y ont été prononcés et l'espoir a été exprimé de voir bientôt [illegible] des toasts à la santé d'un [illegible] d'une famille royale pourraient être proposés.

Immigration en Algérie.

Le comte de Gueydon, gouverneur général de l'Algérie, dans un rapport au Président [illegible] des immigrants [illegible] colonie pendant les trois derniers [illegible] lesquels 500 [illegible].

Affaires d'Espagne.

Madrid, 31 oct.—On a [illegible] dans les Cortès un [illegible] de $100,000 pour l'armée. Le comité du budget de la Chambre basse a approuvé tous les projets de lois présentés par le ministre des finances.

HAVANE.

Havane, 31 oct.—Riva, gouverneur politique de la Havane, a repris ses fonctions [illegible].

On rapporte que Loroca, capitaine de [illegible] et secrétaire du Club ultra de Porto Rico, a été banni de Cuba par le capitaine général.

WASHINGTON.

Pendaison.

Washington, 31.—Un nègre a été pendu aujourd'hui pour avoir tué sa femme.

Washington, 31. Un télégramme a été reçu ce soir, de New York, disant que le sous-trésorier a [illegible] que le Trésor a émis cinq millions additionnels en greenbacks.

Le Trésor ne cache pas qu'il peut encore, à sa discrétion, de quatre ou cinq millions de la réserve. La transaction [illegible] est question a été faite pour répondre à une éventualité extraordinaire.

Observations Météorologiques.

Les probabilités annoncent toujours un temps couvert dans les Etats du Sud Atlantique et du Golfe, avec une haute température et peut être quelque pluie sur la côte.

LOUISIANE.

Meeting à Bayou-Sarah.

Bayou Sarah, Le, 31.—Le gouv. Warmoth et le gén. Sheridan ont harangué, aujourd'hui, le peuple d'Ouest-Féliciana. Ils sont partis ce soir pour Clinton, où ils parleront demain.

DIVERS.

Mort du col. A. J. Evans.

New York, 31 oct.—Le colonel Albert J. Evans, auteur et journaliste et agent de la presse-associée de New York à San Francisco, était du nombre des passagers du steamer Missouri.

Cincinnati, 31.—On a fait courir, depuis un jour ou deux, le bruit que la maladie des chevaux avait fait son apparition dans cette ville; mais une enquête sérieuse a fait justice de ce bruit dénué de tout fondement.

Procès en diffamation contre un journaliste anti-grantiste.

Wilmington, 31.—Un article du *Journal* contre la justice radicale avait été dénoncé au juri comme article diffamatoire, et le juge, dans ses recommandations, avait cru que si le Grand Juri ne trouvait pas matière à poursuivre, il commettrait un parjure. Mais il paraît que cela n'a pas effrayé le juri, et jusqu'à présent, ce qu'on appelle en anglais *true bill* n'a pas encore été trouvé. La menace du juge cause une grande excitation dans la ville, où l'on est indigné de la tentative faite pour étouffer la liberté de la presse.

Key West, 31 octobre.—La seule dépêche reçue à ce port par le petit steamer [illegible], qui a amené de Nassau ici les survivants du steamer Missouri, est celle qui lui a été imposée par les officiers de la Douane pour droit de tonnage. Tous ceux avec lesquels l'Agnès a eu affaire ont travaillé volontairement et gratuitement.

New York, 31.—Les membres du juri ne pouvant pas s'accorder dans l'affaire du [illegible] Hall, la cour s'est ajournée à demain.

Détails sur l'incendie du Steamer Missouri.

Key West, 31 oct.—Les détails suivants sur l'incendie du steamer Missouri ont été donnés par des survivants qui sont arrivés ici. Quand le bateau qui a été sauvé s'est éloigné du navire qui brûlait, un canot a été vu avec la quille en l'air. Deux hommes étaient dessus.

Le canot sauvé est resté deux heures près du bateau submergé qui contenait 9 personnes y compris l'ingénieur, le chauffeur et le barbier. On leur fit passer un aviron pour venir le canot. Comme il n'y avait pas de marins dans le bateau submergé, ils ne pouvaient le manœuvrer et [illegible] dans cette situation qu'ils furent abandonnés. Il n'est pas probable qu'aucun ait été sauvé.

On n'avait pas vu de navire deux jours avant le feu; ce jour là le Missouri fut en compagnie avec un navire, de 9 h. 15 du matin à 3 h. de l'après midi. Alors il le perdit de vue pendant 40 minutes. Quand le canot sauvé s'éloigna du Missouri, ils virent les passagers et les marins qui étaient restés à bord se presser à l'arrière du navire. On dit que le feu fut découvert tout d'abord dans la cambuse et l'alarme fut aussitôt donnée.

Les hommes de la cambuse et les stewards jetèrent immédiatement les tapis sur les flammes et l'on annonça aux passagers que le feu était éteint. L'alarme fut donnée au moment du déjeuner. Mais on se mit à manger quand on apprit que les flammes avaient été étouffées. Deux minutes après on entendit de nouveau les cris de: "Au feu!" Alors, tout fut dans la confusion. En 20 minutes, trois canots furent mis à l'eau.

Dans le canot sauvé, à l'exception de deux morceaux de canne à sucre, il n'y avait ni eau ni vivres. Il s'y trouvait deux petites rames et une grande. Pas de voiles pour faire route. Ce n'est que le 23, à deux heures de l'après-midi, qu'on obtint du secours. En ce moment, on aperçut la goëlette Spy vers laquelle on rama vigoureusement. La goëlette recueillit les naufragés et les emmena à Hopetown, où ils arrivèrent à 7 heures du soir, le 23.

Le 24 la goëlette fut envoyée vers le navire incendié, avec tous renseignements propres à le faire retrouver. La goëlette revint le 24 à minuit. On n'avait rien vu, ni bateau ni passagers. Les survivants arrivèrent à Nassau le 28.

On dit que les pompes du steamer n'ont jamais joué. Deux pompes de pont n'ont été mises en opération que pendant quelques minutes.

Un quart d'heure après l'alarme du feu, les 12 survivants étaient dans le bateau. La direction du steamer ne fut pas changé et les flammes dévoraient un bateau de sauvetage qu'on ne put approcher à cause de la chaleur. On dit qu'il y avait 7 femmes et 7 enfants à bord du Missouri et que pas un d'eux n'est entré dans les canots.

La dernière fois qu'il a été vu, le capt. Greet travaillait avec le comptable Humpstead et quelques hommes de l'équipage, pour sauver un des bateaux qui était couvert de fumée et de flammes. Onze des survivants disent qu'il ne fut jamais lancé, mais le capitaine Cullum, soutient le contraire et dit qu'il fut mis à la mer, avec beaucoup de monde, et qu'il fut submergé tout aussitôt.

La maladie des chevaux.

New-York, 31—110 chevaux sont morts hier.

Tous les chars traînés par des chevaux ont suspendu leurs voyages dans la nuit.

L'épidémie gagne à Cleveland et à Waterville et à Euport, dans l'Etat du Maine.

Washington, 31—Deux des journaux de ce matin ont publié que plus de cinquante chevaux avaient les symptômes de la terrible épidémie.

Dans un autre journal de ce matin, le rapporteur déclare qu'il a visité en personne la plupart des écuries de la ville et qu'il n'y a pas jusqu'à présent un seul cheval atteint de la maladie.—Plusieurs chevaux ont de forts rhumes et il est à craindre qu'ils ne contractent la maladie si on ne leur donne pas tous les soins nécessaires.

Norfolk, 31 octobre—La maladie des chevaux a fait ici son apparition et aussi à Portsmouth, en dépit des mesures vigoureuses prises par les autorités de la ville pour empêcher son introduction. Deux chevaux sont morts et d'autres sont dans un état critique.

Pittsburg, 31 octobre—La maladie des chevaux a fait son apparition en cette ville. On annonce 50 cas bien caractérisés. Quinze chevaux ont été atteints du mal dans une seule écurie. Ce fléau cause beaucoup d'excitation.

Philadelphie, 31 oct.—La maladie de chevaux paraît avoir ici un caractère plus traitable que dans les autres villes. Un quart des chevaux des lignes de chemin de fer sont plus ou moins affectés. Le fléau paraît attaquer les chevaux de service dans les rues, car ceux qui sont retirés ont tous échappé.

La plupart des lignes de chemins de fer ont réduit le nombre de leurs chars plutôt dans un but de conservation que pour autre chose. On croit que la maladie ne fait pas de progrès. Demain la crise sera passée.

New York, 31 oct—Il y a eu aujourd'hui une amélioration parmi les chevaux malades. Mais les affaires sont toujours fort entravées. On annonce que 800 chevaux sont morts dans cette ville et 25 à Brooklyn.

Le Bureau de Santé a chargé les inspecteurs sanitaires de faire une investigation sur la nature du mal. Tous les chevaux des pompes sont malades aujourd'hui et les machines ne sont pas arrivées. A Albany les hommes et les bœufs ont pris la place des chevaux pour tirer les wagons.

La maladie s'est déclarée aussi à Poughkeepsie et les chars ont suspendu leur service. Le terme moyen de la mortalité chevaline à Boston est de 30 par jour. On annonce peu de nouveaux cas, mais il y a peu de chevaux qui se portent bien et les affaires en souffrent.

On apprend que la maladie des chevaux est d'un type alarmant à Bangor et Lewistown, Maine: il est mort plusieurs chevaux dans ces deux endroits.

A Manchester, New-Hampshire, des centaines de chevaux sont malades; mais la maladie ne paraît pas avoir un caractère dangereux.

MARCHÉS.

Marchés Européens.

Paris, 31.—Rentes, 53 15.

Londres, 31.—L'encaisse a augmenté de £375,000 à la banque d'Angleterre.

Liverpool, 31 au soir.—Coton calme. Midd. 10 1/8. Orléans, 10 1/2. Vendu 15,000 balles.

Marchés Américains.

New-York, 31 octobre, au soir—Coton plat. Vendu 1,840 balles. Middling 19 7/8. Orléans 20 3/8.

New York, 31 octobre—Argent à [illegible]. Sterling 108 1/2 à 5/8. Gouvernements fermes.

Mobile, 31.—Coton faible. Middling 19. Stock 15,901 balles.

Galveston, 31.—Coton calme, mais ferme. Bon ordinaire 16 3/4 à 17. Stock 36,[illegible] balles.

Charleston, 31.—Coton lâche. Middling 18 5/8. Stock 34,385 balles.

Savannah, 31—Coton calme. Middling 18 1/2 à 18 5/8. Stock 55,254.

JACQUES BABINET.—Une dépêche du câble annonce la mort de M. Jacques Babinet, membre de l'Institut. Né à Lusignan le 5 mars 1794, M. Babinet entra en 1812 à l'Ecole Polytechnique et passa ensuite à l'Ecole d'application de Metz, d'où il sortit sous-lieutenant d'artillerie. Il quitta bientôt la carrière militaire pour l'enseignement et fut successivement professeur de mathématiques à Fontenay-le-Comte, à Poitiers et au collège Saint-Louis. De 1825 à 1828, il supplée à Savary au Collège de France et entra, deux années plus tard, à l'Académie des sciences en remplacement de Dulong. Il devint ensuite astronome adjoint du bureau des longitudes. Il a été décoré de la Légion d'honneur le 1er mai 1831.

M. Babinet est auteur d'un grand nombre de mémoires importants sur les diverses branches des sciences mathématiques et des sciences physiques, insérés dans les *Annales de physique et de chimie*, ou dans les *Comptes-rendus* de l'Académie des sciences. Nous citerons entre autres en astronomie: *Mémoire sur la détermination de la masse de la planète Mercure*, lu à l'Académie en 1825; en physique: *Recherches sur les couleurs des réseaux* (1829); *Mémoire sur la réfraction circulaire* (1837).

M. Babinet a proposé d'heureuses modifications dans la construction de divers appareils de physique; on lui doit un perfectionnement important dans la machine pneumatique auquel son nom est ordinairement attaché; un nouvel hygromètre d'absorption; un goniomètre, pouvant servir à la mesure et à la détermination des indices de réfraction des substances transparentes, etc.

En dehors de ses communications à l'Institut qui sont ses plus beaux titres, M. Babinet a aussi, à l'exemple d'Arago, travaillé à la propagation des vérités scientifiques, en publiant de fréquentes notices dans les journaux et les revues, notamment dans la *Revue des Deux-Mondes* et le *Journal des Débats* sur de nombreux sujets d'astronomie, de physique et de météorologie. A ce genre de littérature peut se rapporter son *Traité élémentaire de géométrie descriptive* (1 vol. in-8 avec atlas) et surtout un recueil intitulé: *Etudes et lectures sur des sciences d'observation et sur leurs applications pratiques*.

M. Babinet a encore fait éditer un certain nombre de cartes géographiques auxquelles il a donné le nom de *Cartes homalographiques*, et dans lesquelles, pour la première fois, par un système nouveau de projection, la proportion des surfaces entre les espaces sur le globe et sur la carte, est exactement conservée.

BULLETIN FINANCIER.

VENDREDI SOIR, 31 OCTOBRE 1872

COMPTOIR D'ECHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

	Echanges.	Balances.
26 oct.	$1,407,807 56	$314,315 36
28 oct.	1,541,765 66	158,450 78
29 oct.	1,772,534 03	183,849 61
30 oct.	1,370,558 92	100,086 40
31 oct.	1,305,419 78	227,496 95
Jusqu'ici cette semaine	$7,348,075 95	$984,651 10
Même temps la sem. dern.	7,993,225 13	951,376 18
Total de la semaine der.	9,410,657 44	1,194,619 79
Total de la sem. précédente	9,456,114 87	1,261,483 00

Nous n'avons à constater ni améliorations ni variations sur le marché monétaire. La demande d'escomptes semble un peu plus forte à cause des préparatifs que nécessitent les échéances du 4. Les offres sont nombreuses dans les rues et la plupart des transactions ont lieu aux taux que nous donnons.

Nous cotons encore les billets de première classe à 12 pour cent par an; les A 1 à 15, et les seconds grades à 18; les billets hypothécaires de première classe à 10, et ceux de seconde classe à 12.

L'or a ouvert à 112 3/4 à 113 contre 112 3/8 à New-York et, après une demande modérée, a fermé à 112 1/8 à 113 1/8 contre 112 3/4 à New-York. Les ventes comprennent $65,500, dont $11,000 (2000, 2000 et 7000) à 113 3/4, $10,000 à 113 7/8 et $44,500 (2,500, 3,000, 3000, 6,000, 15,000 et 15,000) à 113. On n'a pas annoncé de ventes d'argent.

Les opérations du change sterling ne manquent pas d'une certaine importance; mais il y a eu baisse de 1/8 à 1/4 pour cent. On a vendu 90,300 livres, dont 1800 connaissement à 120 3/4, 12,000 dito à 120 3/4 à 120 7/8, 33,500 (20,000 connaissement et clear No. 1, 3,500 et 10,000 clear No. 1) à 121, 33,000 (3,000 et 30,000) clear No. 1 à 121 à 121 1/8, 6,000 clear No. 1 à 121 à 121 1/4, 4,000 de premier ordre à 121 1/4.—Dans les francs, 20,000 sur la Suisse à 4.74 3/8 et 50,000 de banque à 4.76 1/4. Une somme assez forte en change de commerce a été vendue à des conditions particulières.—A la clôture, les traites sterling étaient cotées à 120 3/4 à 121 1/8 le connaissement et clear No. 1, et 121 3/4 à 122 le change de banque; les francs, à 4.77 1/2 à 4.80 le change de commerce et nominal le change de banque.

Le change américain a été ferme et il y a eu beaucoup d'offres. Les transactions comprennent $355,000, dont $11,000 de banque, à vue, sur New York, à 11/32, $75,000 (20,000, 25,000 et 30,000) de banque à 3/8, $200,000 (12,000, 34,000 et 50,000 en change de commerce, $15,000 et $25,000 de banquiers, 7000, 17,000 et 40,000 de banque à 7/16, 15,000 en change de commerce à 15/32) 45,000 (10,000, 20,000 et 15,000 sur Boston) en change de commerce à 1/2, $15,000 (5000 sur St-Louis et 10,000 sur Providence) à 5/8, $5000 à trente jours de vue sur New York à 2 1/4 d'escompte. Les banques ont encore tiré sur New York à 1/4 d'escompte et le change de commerce à vue a été coté à 3/8 à 7/16 d'escompte.

10 actions de la banque Nationale Mutuelle se sont vendues à —.

Aucune vente de bonds ou de mandats n'a été annoncée.

Les certificats d'allocations de la ville ont ouvert à environ 70 cents et fermé très irréguliers, mais peuvent être cotés nominaux à 69 à 71. Les ventes comprennent plusieurs petits lots à 68 à 73.

BULLETIN COMMERCIAL.

Jeudi, 31 octobre 1872

COTON.—Les ventes d'aujourd'hui ont embrassé 2650 balles prises à des prix irréguliers et qui ont montré une baisse de 1/4 à 1/4 c, fermant à 1/4. Nous modifions nos cotes en conséquence.

Nous reproduisons aussi les chiffres de l'Exchange, lesquels regardent les listes courantes de ses types, tandis que nos chiffres à nous regardent les listes en moyenne.

Classifications de la Nouvelle Orléans assimilées à celles de Liverpool.

	Cotes générales.	Cotes de l'Exc
Low Ordinary	— à —	
Ordinary	— à 16 1/2	
Good ordinary	18 — à 18 1/2	18 1/2
Low middling	18 1/4 à 18 3/4	18 3/4
Middling	19 — à 19 1/4	19 1/4
Strict middling	19 1/4 à 19 1/2	[illegible]
Good middling	19 1/2 à 19 3/4	19 [illegible]

Le montant à bord de navires non expédiés, soit allant à bord ou engagé pour être embarqué a été porté, ce matin, à l'ouverture à 60,000 balles, et ce montant embrasse 20,000 bal. pour Liverpool, 17000 pour le Havre, 1500 balles pour Rouen, 4500 pour l'Espagne, 2900 pr Gênes, 250 pour Brême, 7000 pour la mer du Nord, et 5000 balles pour le Nord, lequel montant, déduit du stock en mains tel qu'il a figuré dans notre état courant du soir laisse 31500 pour représenter la quantité qui se trouve au débarcadère, dans les presses, inventaire ou attendant les ordres.

L'Exchange rapporte: "demande modérée, prix irréguliers. Cette Bourse a réduit ses cotes de 1/4c.

ETAT DU COTON

Stock en mains le 31 août, 1872	bal	6 57
Ar. aujourd'hui	3616	
Précédemment	208142	21175
		223017
Expédié aujourd'hui	8252	
Précédemment	115920	120253
Stock en main et sur navire non expédié		101764
Stock l'année dernière		63674

TABAC—Nous n'avons entendu parler d'aucune vente aujourd'hui. Hier nous avons rapporté 96 boucauts dont 79 ont été pris pour l'exportation et le reste par le commerce de la ville.

Les facteurs n'ont rapporté aucun changement de prix et nous continuons à coter:

Lugs à 8 1/4 à 9 1/4, low leaf à 9 1/4 à 10 1/4 c, medium 10 1/4 à 11 1/4, bon 12 à 12 1/4, fin et de choix 13 à 14.

ETAT DU TABAC.

Stock en mains le 31 août, 1872, bou.	8512	
Arrivé aujourd'hui	3	
Précédemment	117	120
Expédié aujourd'hui		8632
Précédemment	290	
Consommation, emball., &c	126	416
Stock		8214

SUCRE.—Les recettes ont été plus fortes que de coutume, ce matin et ont embrassé 235 boucauts. La demande est bonne et porte spécialement sur les grades meilleurs et les stocks ont été en majeure partie vendus et pris pour le commerce dans le voisinage, pour le Nord et pour l'Ouest à 6 1/4 c pour le commun, 8 1/4 c pr le bon commun, 9 1/4 à 9 3/4 c pour le good fair, 10 c pour le prime, 8 3/4 à 9 c pour le seconds, 9 3/4 c pour le centrifuge et 10 1/4 à 11 c pour le jaune clarifié.

MELASSE—Les recettes ont été assez rondes ce matin, et elles ont embrassé 649 barils et 12 demi barils de mélasse. La demande est active et porte spécialement sur les meilleures qualités et les stocks ont été en grande partie vendus au commerce, les marchés voisins l'Ouest et le Nord à 54 c pour la belle 64 à 65 c pour la bonne, 61 à 65 c pour la prime, 69 à 71 cts pour la strictement prime à choix.

FARINE—Le marché continue à être calme, les prix de l'article ont une tendance à la baisse, bien qu'il s'y fasse encore quelques demandes pour Cuba, les ventes ont embrassé 2770 barils.

PORC—Le marché manque presque de mess et les prix en ont haussé de 50 c le baril. Les détenteurs tiennent actuellement à $18 25.

SAINDOUX—En bonne demande et faible stock en mains. Ventes à 9, 9 1/4 et le tabac 11 la livre.

VIANDE SALÉE A SEC—Calme et il ne s'en fait que du détail à 6 1/4 à 6 1/2 c pour les épaules préparées en hiver et en été 7 3/4 c la livre.

BACON—Les cotés sont rares et commandent des prix fermes, mais les épaules continuent à être rares et sont cotées à 7 1/4, les cotés clear ribbed 12 c, les cotés désossés 12 1/2 c la livre.

JAMBONS—Le jambon curé au sucre est rare et commande pour le placement 19 1/4 à 19 3/4 c.

WHISKY—Le marché est stable et ferme et le stock de la Louisiane est faible.—Le rectifié de choix de Cincinnati est coté à 99 c le gallon.

RIZ—Le stock de riz de la Louisiane est ample et la demande limitée; les prix tendent en faveur des acheteurs.

Nous cotons: No 2 (battu) 3 1/4 à 3 3/4 c, inférieur, 5 à 5 1/4, ordinaire 6— à 6 3/4 c, prime 7— à 7 3/4, choix 7 3/4 à 8—c la livre.

Le stock en premières mains est évalué à 500 barils.

Le Rangoon est tenu à 3 3/4 la livre, en or et sous les clés et le stock en est de 1850 sacs.

CAFÉ—Le marché est stable et ferme, la demande pour le placement bonne. Les ventes sont restreintes à cause de la faiblesse des stocks en mains.

Nous cotons prime ou or 17 3/4 à 18 1/4, bon 16 3/4 à 17 1/4 c, fair 16 1/4 à 17, ordinaire 15 1/4 à —, la livre. Les prix des placeurs sont, en monnaie courante 21 1/4 c pour le choix, prime 20 1/4 c, bon 20 c, fair 19 1/4 c la livre. Le stock entre les mains de commerçants est d'environ 500 sacs.

SEL—Trois chargements de Liverpool sont arrivés: l'un d'eux est à destination de St Louis, et un autre a été vendu à des conditions privées. Bonne demande pour le Texas, mais les embarquements sont restreints par le manque d'eau dans la Rivière Rouge.

Aujourd'hui, les taux réguliers des commerçants en magasins sont de $1 70 et $1 75 pour le gros et $1 75 à $1 80, livré; le vieux sel est coté à $1 65 et $1 70 cents pour le gros et le fin, avec une réduction de 10 c le sac quand le sel est pris en lots dans les entrepots.

VOLAILLES ET ŒUFS—Les poules abondent et sont calmes, elles se vendent au débarcadère à $6 — à $7 — la douzaine, de mères dans toute leur force, les jeunes à $4 à $5—; pour les canards, à $4 50. Les oies $8 à 9; les dindes $12 à 18 pr les jeunes et $24 pr les vieilles. Les œufs s'écoulent à 20 à 23 cents la douzaine.

COMESTIBLES—Les pommes de terre et les pommes sont en demande meilleure bien que les prix n'en aient pas changé. Aujourd'hui les pommes de terre venant de St Louis se vendent à $2 à $2 50 le baril les Russets de choix de la riv. Ohio, se vendent $3 le baril par le fleuve et $3 25 et $35 sur le rail road les oignons se vendent $2 50 à $2 75 le baril de rouges et pour les silver skins, les pommes vertes abondent et se vendent $2 25 et $2 75 pour les inférieures à ordinaires; les choux, choix à $7 à 7 50 la caisse; la choucroute, récolte à $7 à 7 50 le bl., les haricots blancs du Nord, $12 50 à 13 le bl. haricots blancs de l'Ouest $12 à 12 50 pois verts, —à—, lady peas —à— le baril, les pommes séchées, 5 1/4 à 6 1/4 c, cerises, pêches séchées 7 c la livre, les carrottes $4 à $4 50; le raifort $4 à $5, les pois rouges $12 50.

BANDES DE FER—A cause du prix élevé du fer en Angleterre, le prix des bandes de fer de toutes qualités a augmenté et valent actuellement de 8 1/4 à 9 c la livre.

PEAUX—Il y a une bonne demande pour l'export. Stock faible. Nous cotons peaux vertes 9 1/4 à — c la livre, vertes salées 10 à c, salées à sec 15 à 16— c, flint 16 cents. Quant aux peaux préparées en ville le marché est calme et les prix sont plus bas. Nous cotons les steer hides city slaughter 85 livres, 10 1/4 c, dito 70 à 84 livres, 11—dito, au dessous de 70 livres 10 1/4 cents. Peaux de vaches com. elles sont, à —. Kips do do de 20 à 24 liv 14 à —. Do do do 25 à 30 liv — à 12—. Peaux de veau $1 chaque. Country hides, flint, 20 à 25 15 à 16 les peaux avariées moitié prix. Cornes de bœufs 5 c la pièce.

Liste des votants enregistrés
DONT LES NOMS SONT SUJETS A RADIATION,

Nous empruntons au journal officiel la liste suivante des votants enregistrés du 4ème et du 5ème wards, dont la radiation est proposée parce qu'il résulte des rapports de police que ces votants ne demeurent pas ou ne demeurent plus aux domiciles indiqués. Les citoyens dont la radiation serait demandée à tort, doivent réclamer aujourd'hui même, on s'adressant au bureau d'enregistrement de leur ward et en fournissant la preuve de leur résidence et de leur qualité d'électeurs.

Le journal officiel, le *Republican*, n'a publié hier que la liste des cinq premiers wards, et il publiera, sans doute, demain celle des autres wards. Nous afficherons cette liste dans nos bureaux, où les électeurs pourront venir la consulter.

Quatrième Ward.

A.

879 Audry Joseph, 74 Dauphine
361 Allen B Jr, 43 Dauphine
1665 Allison John H, 19 Dauphine
[illegible] Anson Matthew, 36 Front
91 Alexander George, 302 St-Louis
1786 Aughburn Albert, 13 Bourgogne
1652 Aloy John T, 42 Bourgogne
161 Augustine A E, 19 Marais
[illegible] Alexander Camilus, 44 Marais
[illegible] Alexis Ovide, 70 Marais
6 Augustus Cæsar, 132 Bienville

B.

120 Bugess Louis, 35 Robertson
[illegible] Bailey Richard, 33 Claiborne
[illegible] Brown David, Robertson entre Conti et Claiborne
873 Bell Henry, 42 Robertson
873 Bell Larry, 42 Robertson
[illegible] Baker Frank, 36 Claiborne
1850 Baker Edward, Claiborne entre Douane et Bienville
62 Barry M C, 42 Dauphine
[illegible] Bourgeois B A, 29 Dauphine
[illegible] Barry F W, 16 Dauphine
[illegible] Bragues John, 34 Chartres
[illegible] Brooks George, 8 Front
[illegible] Baby Theodore, 18 Chartres
[illegible] Brown Julius F, 114 St-Louis
[illegible] Bodlet Luc, 256 St-Louis
[illegible] Brown Scott, 234 St-Louis
[illegible] Bohlert M, 3 Bourgogne
55 Borritt P, 61 Marais
[illegible] Bacas P A, 61 Marais
[illegible] Becker P, 141 Passage de la Bourse
[illegible] Brown John, 112 Bienville
[illegible] Brown Bill, 300 Bienville
[illegible] Banks John, 129 Bienville
[illegible] Banks William, 186 Bienville
[illegible] Baim Joseph, Bienville et Tremé
[illegible] Brown C F A, 150 Bienville
[illegible] Beaulieu Thomas, 319 Conti
[illegible] Bell Isaac, 304 Bienville
[illegible] Barton William H, 228 Bienville
[illegible] Brou A J, St Louis et Dauphine
1419 Belaire Jean, 200 St-Louis
1513 Bertonneau Oscar, St Louis et Broad
[illegible] Baptiste Jean, 300 St-Louis
[illegible] Bell George W, 250 St Louis
[illegible] Bosniin Thomas, 301 St Louis
[illegible] Bright Samuel, 45 Bourgogne

C.

461 Chism Charles W, Claiborne entre Douane et Bienville
[illegible] Cherry Samuel, 3 Passage Sturcken
[illegible] Chaimes John, 246 St-Louis
[illegible] Champagne Adolph, 288 St-Louis
[illegible] Cathalougue Jules, 45 Marais
[illegible] Collins Leander, 60 Marais
[illegible] Cronan Dennis Jr, Conti et Prieur
[illegible] Clarke L B, 25 Bourbon
17 Cohen Bernard, 48 Rempart
27 Chandler J F, 140 Bienville

D.

[illegible] Dachile Edgard, 58 Robertson
[illegible] Duffy Thomas H, 58 Claiborne
[illegible] Dunbain Thomas, 62 Dauphine
[illegible] De Hart J A, 17 Dauphine
[illegible] Day a Matthew, Passage Sturcken
[illegible] Dean Peter, St Louis et Miro
[illegible] Divine Andrew, 236 St Louis
[illegible] Davis David, 44 Bourgogne
[illegible] Davis John, 40 Marais
[illegible] Dupuy Edouard, 9 Royale
[illegible] Dancer Gasper, 23 Royale
[illegible] Dunnas Alexand r, 302 Bienville
[illegible] Doucet Ernest, 387 Bienville
[illegible] Dejean Rene, Conti et Passage de la Bourse
[illegible] Deschier George, Conti près Miro
[illegible] Dauphine Charles, 162 Bienville
[illegible] Darling James H, 27 Bourbon
[illegible] Deloche J H, 58 Royale
[illegible] Dwyer Morris, 32 Bourgogne
[illegible] Drown E m, 27 Bourgogne
[illegible] Dickson Albert, 65 Bourgogne
[illegible] Dennis Henry, 30 Bourgogne
[illegible] Davis James, 35 Bienville

E.

[illegible] Esquaino Francis, Claiborne et Conti
1419 Evans Dark, Bienville et Bassin
[illegible] Kirb J oseph, 36 Conti
1449 Eltman John, 28 St Louis
1701 Ehinger Trevi, 307 St Louis

F.

[illegible] Flowler James, 122 Dauphine
[illegible] Fulham Joseph, 18 Dauphine
[illegible] Foster Felix, 18 Bourgogne
[illegible] Foster William, St-Louis et Prieur
[illegible] Fletcher John, 301 St Louis
[illegible] Funke Henry, 21 Passage de la Bourse
[illegible] Flicke John, 6 Marais
[illegible] Fearson Samuel, 13 Conti
[illegible] Fields William B, 196 Bienville
[illegible] Fox Thomas, 29 Bienville
[illegible] Fellows William, 145 St Louis

G.

[illegible] Gaffott Francis, 45 Claiborne
[illegible] Guillen Harold, 32 Claiborne
[illegible] Geary James, 40 Robertson
[illegible] Gilmore M C, 54 Dauphine
[illegible] Goodman Davis, 241 Dauphine
[illegible] Galeire, 41 Dauphine
[illegible] Gannon Ignace, 43 Dauphine
[illegible] Gamache W H, 21 Dauphine
[illegible] Grayand J J, 27 Dauphine
[illegible] Gaspard Charles, 73 Dauphine
[illegible] Gougeon Robert, 45 Dauphine
[illegible] Gazway William, 2 Front
[illegible] Gordon William, 12 Conti
[illegible] Gotthoff Edward, 70 St-Louis
[illegible] Grant John, 224 St-Louis
[illegible] Grish John, 44 Marais
[illegible] Gossett Joseph, 46 Marais
[illegible] Green Jim, 54 Marais
[illegible] Gowan John, Marais entre Bienville et Douane
[illegible] Gregory William, 6 Marais
[illegible] Gerard Joseph, 7 Bienville

H.

[illegible] Hardy J H, 84 Dauphine
[illegible] Haney Wendell, 88 Dauphine
[illegible] Hart Samuel, 13 Dauphine
[illegible] Haupt Charles F, steamer Henry Tete
[illegible] Hawkins Alfred, 4 Passage Sturcken
[illegible] Harrison John, 142 Bienville
[illegible] Horner James, 240 Bienville
[illegible] Hoff Charles D, 205 St-Louis
[illegible] Huger J D, 128 St-Louis
[illegible] Hanning Victor, 275 Conti
[illegible] Freeman B F, 36 Marais
[illegible] Harday John, 16 Marais
[illegible] Hebrand A, [illegible] entre Bienville et Douane
[illegible] Hasg Henry, [illegible]
[illegible] Hench Arthur, 5 Marais
[illegible] Hill Roy L, 27 Marais
[illegible] Hanks Robert, 36 Marais
[illegible] Hoffman William, 21 Royale

I. J.

[illegible] Ingraham Kirch, 276 Bienville
[illegible] De Jacob, 210 St-Louis
[illegible] Johnson Charles, 38 Robertson
[illegible] Joseph Louis, 12 Rempart
[illegible] Jones Frank, Bienville et Robertson
[illegible] Johnson Milton, 6 Marais
[illegible] Jackson William, 2 ½ Bienville
[illegible] Johnson Frank, Bienville et Bassin
[illegible] Johnson Mateo, 26 Marais
[illegible] Jones George, 30 Bienville
[illegible] Jacquet Adolph, 261 Bienville
[illegible] Jones Randolph, 104 Conti
[illegible] Jacobs John, 342 St Louis

K.

[illegible] Knox Robert, 38 Bourbon
[illegible] Kleinknecht F, St Louis près Johnson
[illegible] Kuhnga Gustave, 36 Rempart
[illegible] Keefner Nelson J, 58 Bourbon
[illegible] Kull Jacob, 21 Passage de la Bourse
[illegible] Koelmel Isidore, 36 Passage de la Bourse

L.

[illegible] Landry Auguste, 45 Dauphine
[illegible] Leroux Auguste, 45 Bourbon
[illegible] Langwell F E, 37 Dauphine
[illegible] Lee Dick, 25 Vieille Levée
[illegible] Layton T Jr, 37 Dauphine
[illegible] Laughman Leon, 104 Chartres
[illegible] Auerback T J, 30 Dauphine
[illegible] Loftus Thomas, 63 Bourbon
[illegible] Landriaux Philippe, Royale entre St-Louis et Conti
[illegible] Livingston Franklin, 138 St Louis
[illegible] Leberman Fred, 248 St Louis
[illegible] Landeau William, 244 St-Louis
[illegible] Louistempe J P, 122 St Louis
[illegible] Laffeau Charles, 185 Bienville
[illegible] Lewis Reuben, 105 Bienville
[illegible] Leblane N P, 227 Bienville
[illegible] Lee Nelson, 20 Bourgogne
[illegible] Lamotha Leon, 61 Rempart
[illegible] Lehnie Jacob, Marais et Conti
[illegible] Louis Anatole, 56 Marais
[illegible] Levy Louis F, 30 Bourbon

M.

[illegible] McGovern Thomas, Claiborne entre St-Louis et Conti
[illegible] McEntire William, 70 Robertson
[illegible] McDugal H, 28 Dauphine
[illegible] McKin Edward, 34 Dauphine
[illegible] Manuel Louis, 43 Dauphine
[illegible] Mendest Arthur, 60 Dauphine
[illegible] Morton Henry, 62 Dauphine
[illegible] Norton S, 61 Dauphine
[illegible] Morton Emile, 8 Dauphine
[illegible] Mortimer J, 25 Front
[illegible] Masson Charles, Crossman et Wells
[illegible] Michel Henry, 183 Conti
[illegible] Morris Benjamin, 341 Bienville
[illegible] Michon Guy A, 403 Bienville
[illegible] Magloire Alfred, 210 Bienville
[illegible] Moss William, 20 Bienville
[illegible] Mauvaque Nelson, St-Louis entre Dergenois et Rocheblave
[illegible] McCluskey James, 216 St-Louis
[illegible] Miller Edward, 146 St Louis
[illegible] Mullfeur Simon, 18 St Louis
[illegible] Montamort Stephen, 64 Bienville
[illegible] Marshall Washington, 76 Rempart
[illegible] McMurdo R L, 61 Rempart
[illegible] Mitchell William, 54 Bourgogne
[illegible] Moreau Julien, 34 Rempart
[illegible] Manuel James, 86 St Louis
[illegible] Minville George, Marais et St Louis
[illegible] Mason Henry, Marais et Douane
[illegible] Manthe Carl, 56 Marais
[illegible] Martin John, 36 Marais
[illegible] McLean J H, 42 Royale

N.

[illegible] Norwell Arthur, 7 Dauphine
[illegible] Nisbett John, 228 Bienville
[illegible] Nicholas J B, 2 Rempart
[illegible] Navas Jose, 67 Bourgogne
[illegible] Nelson Richard C, 45 Bourgogne

O.

[illegible] O'Locist John, Crossman et Wells
[illegible] Ostenwald A H C, 86 Conti
[illegible] Oberley J C, 234 St Louis

P.

711 Prescott James, 86 Robinson
[illegible] Parker Walter B, 75 Dauphine
[illegible] Page Hy, 10 Front
[illegible] Payne Hy, 24 St Louis
[illegible] Pennywalte James, 341 St Louis
[illegible] Pinot Louis, 120 St Louis
[illegible] Pintine John, 161 Royale
[illegible] Peters Joseph B, 24 Bourbon
[illegible] Pickett Edward, 16 Bourgogne
[illegible] Pierpas Leon, 94 Bourgogne
[illegible] Paul El, 55 Bourgogne
[illegible] Pasquet Jean Baptiste, Bienville, entre Villeré et Robertson
[illegible] Pascal Albert, 304 St-Louis
[illegible] Pollett Elias, 26 Marais
[illegible] Purcell J A, 29 Bourbon
[illegible] Putnam James, 29 Bourbon
[illegible] Parsons James W, 341 Bienville

Q.

[illegible] Quilier G A, 285 Conti
25 Quenergue L P, 236 Bienville

R.

217 Robertson John, 48 Robertson
[illegible] Rice Joseph, 44 Dauphine
[illegible] Riley Charles, Crossman et Wells
[illegible] Rene Casimer, 289 Bienville
[illegible] Reed Jacob, 202 St-Louis
[illegible] Raymond Pierre, 28 St-Louis
[illegible] Rayford Calvin, 72 Marais
[illegible] Rodelle Pedro, 76 Passage de la Bourse
[illegible] Ritchie James, 31 Bourbon

S.

711 Saner S, Claiborne, entre Bienville et Conti
[illegible] Steinfeld John, Claiborne, entre Conti et St-Louis
[illegible] Stinson A, 32 Dauphine
[illegible] Sonthon M E, 42 Dauphine
[illegible] Sauer Pierre, St-Louis et Passage de la Bourse
[illegible] Segura Joachim, 46 St-Louis
[illegible] Sauvre Alex, 36 Royale
[illegible] Sanders L J, 63 Bourbon
[illegible] Segours Ramon, 22 Bourgogne
[illegible] Sybser J H, 9 Bourgogne
[illegible] Shaw Arthur, 3 Bienville
[illegible] Scott Jos, 265 St-Louis
[illegible] Sorley Philip, 218 St Louis
[illegible] Southern Kittans, St-Louis, entre Broad et Dergenois
[illegible] Saunders John W, 22 Bourgogne
[illegible] Sigley William, 11 Bourgogne
[illegible] Starcken H A, 26 Marais
[illegible] Schultz F A, 36 Marais
[illegible] Sims David, Marais, entre Bienville et Douane
[illegible] Smith Joseph, Marais, entre Bienville et Douane
[illegible] Seraphin Joseph, Marais, entre Bienville et Conti
[illegible] Schildenheim Jacob, 55 Marais
[illegible] Stevens F C, 29 Bourbon
[illegible] Swords John W, 52 Bourbon
[illegible] Schiefer Gustave, 90 Exchange Alley
[illegible] Sylvestre Manuel, 144 Bienville
[illegible] Simon Nicolas, Bienville et Johnson
[illegible] Sarts Justin, 144 Bienville

T.

[illegible] Taylor Chris, 40 Robertson
[illegible] Tracey Donald, 107 Robertson
247 Turgeon P L, 30 Dauphine
[illegible] Turle L, 86 Dauphine
[illegible] Thomas Charles, 75 Dauphine
[illegible] Thomas Louis, 26 Dauphine
[illegible] Thompson Henry, 91 Dauphine
[illegible] Thomas Edward, 36 Marais
[illegible] Thomas George W, 301 Bienville
[illegible] Thibaut Emile, 126 Bienville
411 Taylor Jack, 44 Bourgogne
[illegible] Thomas Louis, 203 St Louis

U.

[illegible] Ubde Ludwig, 142 Bienville
[illegible] Urain Victor, 52 Bourgogne

V.

[illegible] Valentine Joseph, 34 [illegible]
17 Vincent Felix, [illegible]

W—Y.

[illegible] White David, 32 Dauphine
[illegible] Ward [illegible]
[illegible] West John, 38 Conti
[illegible] Waite Charles, 33 Conti
[illegible] Williams Benjamin, 122 Chartres
[illegible] Williams James, 43 Robertson
[illegible] Watkins James, 36 Robertson
[illegible] Water David, 36 Exchange Alley
[illegible] Washington Charles, 67 Royale
[illegible] Wilson W R, 36 Royale
[illegible] Wagner George, 105 Exchange Alley
[illegible] Wolf Fred H, 78 Exchange Alley
[illegible] Walker Fritz, 74 Exchange Alley
[illegible] Williams George, 45 Marais
[illegible] Williams Henry, 15 Bienville
[illegible] Williams Henry, 208 Bienville
[illegible] Williams John, Bienville, entre Prieur et Robertson
[illegible] Weis Charles, St-Louis et Rempart
[illegible] Wilson William, 285 Bienville
[illegible] Wurth Paul, 231 Bienville
[illegible] Williams Henry, 40 Bourgogne
[illegible] Washington Henry, 40 Bourgogne
[illegible] Williams John, 20 Rempart
[illegible] Walker James, 31 Rempart
[illegible] Walker Horace, 307 St Louis
274 Walker Charles, 231 St Louis
[illegible] Walter Thomas, 306 St Louis
[illegible] [illegible]
776 White Henry, 112 St-Louis
[illegible] Williams Emile, 188 St Louis
1735 Wilson John Hy, 189 St Louis
641 Saul Henry, 31 Marais

Cinquième Ward.

A.

1112 Anderson Henry, Dumaine, entre Dauphine et Bourbon
1191 André Cyprien, 301 Dumaine
1244 Anderson James, Dumaine et Galvez
1469 Astier Fauchier, Dumaine entre Tonti et Miro
[illegible] Arnold Daniel R, 15 Johnson
[illegible] Arnoult Gustave, 16 Dumaine
[illegible] Armand J E, 302 Dumaine
5149 Alouff John, Dumaine et Marais
2801 Ambroise Daniel, Levée entre Jefferson et Peters
921 Ard Thomas, 156 Vieille-Levée
7724 André Charles, Dumaine entre Prieur et Roman

B.

[illegible] Bourgeois L G, 138 Dumaine
[illegible] Burgess William, 447 Dumaine
[illegible] Reynolds Eugene, 60 Dumaine
[illegible] Brown William, 164 Vieille-Levée
2101 Brown Julius, 154 Vieille-Levée
[illegible] Brooks Dennis, Dumaine et Miro
[illegible] Barriere Manuel, 302 Dumaine
[illegible] Brunetti L J B, 197 Chartres
[illegible] Brown S, coin Dumaine et Roman
40 Held n James M, 285 Dumaine
[illegible] Bergeron J Alfred, 302 Dumaine
[illegible] Baptiste Jean, 167 Dumaine
[illegible] Brown Richard, 129 Vieille-Levée
[illegible] Barbier Antoine, 7 Dumaine
[illegible] Hatellier Joachim, 6 Dumaine
[illegible] Harrell P A Jr, 129 Chartres
[illegible] Blake Prosper, Dumaine et Galvez
[illegible] Bringier Gustave, Dauphine et Robertson
[illegible] Blinalo Victor, Dumaine entre Galvez et Miro
[illegible] Baptiste Jean, 174 Dumaine

C.

[illegible] Clo'ane A, 33 Dumaine
[illegible] Carrigan Archibald, 153 Vieille-Levée
[illegible] Coyle Fred, 155 Vieille-Levée
[illegible] Cullen Pat, 1 a Vieille Levée
[illegible] Crous Julien, Miro et Galvez
[illegible] Coulon Prosper, 27 Dumaine
[illegible] Chasar Miguel, 12 Dumaine
[illegible] Cothaudau P I, Dumaine
[illegible] Chene Antoine, 8 Dumaine
[illegible] Chili Antoine, 12 Dumaine
[illegible] Cyprien Adolph, Johnson et Galvez
[illegible] Coron Gaspar, Dumaine entre Chartres et Levée
[illegible] Chaana B, 22 Chartres
[illegible] Cooper William, 238 Dumaine
[illegible] Chiapelo Octave, 200 Dumaine
[illegible] Conlean John, 135 Vieille-Levée
[illegible] Coam Antonio, 10 Dumaine
[illegible] Coudiquemeaux, 10 Dumaine
[illegible] Cazolo Michel, 20 Dumaine
[illegible] Compaing Lavant, 21 Dumaine
[illegible] Carrière O, 28 Dumaine
[illegible] Cuprill Bernard, 201 Chartres
[illegible] Cherry Louis, [illegible]
[illegible] Chiton Jean, 197 Dumaine
2213 Cooper Henry, 316 Dumaine

D.

[illegible] Doyle E, 151 Vieille-Levée
[illegible] Donohoe Jany, Jefferson et Vieille-Levée
[illegible] Dubreuil Henry, 136 Dumaine
[illegible] Dupré Arnaud, Dumaine et Derbigny
[illegible] Dorin H, 241 Dumaine
[illegible] Decker Ignatz, 135 Chartres
[illegible] Dillman Oscar F, 138 Chartres
[illegible] Dopre Gustave, 194 Dumaine
[illegible] Dalbeaux B, 88 Dumaine
[illegible] Dry Thomas, 22 Dumaine
[illegible] Dulouduge Eugene, 248 Dumaine
[illegible] Devine William, 19 Dumaine
[illegible] Deniste Jos, 35 Dumaine

E.

[illegible] Edmond Francis, Dumaine entre Rampart et Claude
1577 Emmons Polygam, Dumaine entre Galvez et Johnson

F.

[illegible] Felger J, 117 Vieille Levée
[illegible] Foseley Jules, 20 Dumaine
[illegible] Frederick L, 195 Dumaine
[illegible] Farrow H, 192 Dumaine
[illegible] Flory Adam, Chartres et Toulouse
[illegible] Fr ton Auguste, Dumaine entre Claiborne et Robertson
[illegible] Fortune Alfred, Dumaine entre Tremé et Marais
[illegible] Funk Peter, Dumaine et Chartres
[illegible] Ferrman Jean, Dumaine entre Rempart et Bourgogne
[illegible] Fabre J B, 6 Dumaine
[illegible] Feyman J, 18 Dumaine
[illegible] Fuentes Charles, Dumaine et Dauphine
[illegible] Flynn Jim C, Dumaine entre Dauphine et Bourgogne

G.

[illegible] Grory A V, 164 Dumaine
[illegible] Gaucin V F, 88 Dumaine
[illegible] Gramont N, 245 Dumaine
[illegible] Gascon Henry, 16 Dumaine
[illegible] Gonder J R, 17 Dumaine
[illegible] Guillaume Alfred, Dumaine et Broad
[illegible] Green John, 7 Dumaine
[illegible] Gaston Jules, Dumaine entre Marais et Villeré

H.

2141 Harr s W, 155 Vieille-Levée
[illegible] Heffer S H, Dumaine et Robertson
[illegible] Howel J, 10 Dumaine
[illegible] Henry Etienne, Dumaine et Roman
[illegible] Hyman H, 7 Dumaine
[illegible] Hogan John, 48 Dumaine
[illegible] Henry John, Dumaine entre Tremé et Marais
[illegible] Hubbarts R F, 137 Dumaine
[illegible] Henry Joseph, Dumaine entre Robertson et Villeré

I.

[illegible] Inycker Henri, 27 Jefferson

J.

[illegible] Jackson W, Levée près Toulouse
[illegible] Jansen Peter, 14 Chartres
[illegible] Jirray A, 77 Dumaine
[illegible] Jacket F, 131 Chartres
[illegible] Johnson Harry, Vieille Levée près Toulouse
[illegible] Johnson Jhson, 41 Dumaine
[illegible] Jorde Madison, 4 Dumaine
[illegible] Jackson Sam, Dumaine et Tonti
[illegible] Janet Louis, 58 Dumaine
[illegible] Johnson Henry, Dumaine entre Chartres et Royal

K.

[illegible] Keilan Alfred, 24 Dumaine
[illegible] Kappel Carl, Jefferson et Vieille-Levée

L.

[illegible] Lacoste P, 336 Dumaine
[illegible] Lefonta G, 224 Dumaine
[illegible] Lambert Richard, Dumaine entre Villeré et Robertson
[illegible] Landri F, 10 Dumaine
[illegible] Lerge Antoine, 203 Chartres
[illegible] Lee Manuel, 20 Chartres
[illegible] Lavigne L, 280 Dumaine
[illegible] Laborde Fred, 26 Dumaine
[illegible] Landron F J, 12 Dumaine
[illegible] Le hard Paul, Dumaine entre Bourgogne et Rempart
[illegible] Lefranc Edward, 292 Dumaine
[illegible] Lion Alfred, Dumaine entre Marais et Villeré
[illegible] Lion Gustave, 22 Dumaine
[illegible] Landry L F, 6 Dumaine

M.

[illegible] Manuel Joseph, Dumaine entre Rocheblave et Dergenois
[illegible] Martin Saur, Dumaine entre Rocheblave et Dergenois
4377 Mesnet Maurice, Dumaine et Bourbon
[illegible] Michel Edmond, Dumaine et Marais
[illegible] Mcintire James, 427 Vieille-Levée
[illegible] Masson J N, Jefferson et Vieille-Levée
[illegible] Marrin Charles, Dumaine entre Rocheblave et Dergenois
[illegible] Manning John, 155 Vieille-Levée
[illegible] Mackison P, 146 Vieille-Levée
[illegible] Moredo J B, 129 Chartres
[illegible] Montalbo Antoine, 47 Dumaine
[illegible] Mitchell Nathan, Dumaine entre Rempart et St Claude
[illegible] Mcgrath William, 19 Dumaine
[illegible] Martin James, 137 Vieille-Levée
[illegible] Mitoch P, 61 Dumaine
[illegible] Manuel Alexandre, Dumaine et Rempart
[illegible] Monero Alex, 24 Dumaine

N—O

[illegible] Nugent M P, 155 Vieille Levée
[illegible] O'Kern John, 46 Dumaine

P

[illegible] Perpere A R, 228 Dumaine
[illegible] Pepin A, 115 Dumaine
[illegible] Paratory Antonio, 12 Dumaine
[illegible] Pelissier Emile, 136 Chartres
[illegible] Pilliet Prosper, 29 Jefferson
[illegible] Pabal Ernest, 15 Jefferson
[illegible] Pierre Jean, Dumaine et Tonti
2114 Pfefferle Joseph H, 441 Dumaine

R

[illegible] Russell John, 200 Dumaine
[illegible] Rocta Neville, Dumaine entre Robertson et Villeré
4161 Renaldo Rosario, Dumaine et Tonti
[illegible] Rivera Paul N, 16 Dumaine
[illegible] Romes Frank, 12 Dumaine
[illegible] Rayburn W L, 27 Dumaine

S

[illegible] Simon Joseph, 433 Dumaine
[illegible] Schmidt O, 121 Dumaine
[illegible] Sasto C, 7 Dumaine
[illegible] Smith P, Dumaine et Rempart
[illegible] Sanders William, 209 Vieille Levée
[illegible] Strother George F, 17 Madison
[illegible] Scott Alex, 27 Dumaine
[illegible] Schirr Bragio, 21 Dumaine
[illegible] Segard Antonio, 22 Dumaine
[illegible] Scalso Vencenzo, 9 Dumaine
[illegible] Schmidt Gustave, 121 Dumaine
[illegible] Schmidt John B, 121 Dumaine
[illegible] St Ville August, 40 Dumaine
[illegible] Sourd Hy J, 128 Chartres
[illegible] Sabcejo Francisco, Dumaine entre Vieille-Levée et Chartres

T

[illegible] Trepagnier E H, 309 Dumaine
[illegible] Todesco Colin, 12 Dumaine
[illegible] Tromp Charles, 227 Dumaine
[illegible] Tertron A N, 118 Dumaine
2872 Trepoli Antonio, 10 Dumaine

V

[illegible] Vallienne F J, 19 Dumaine
[illegible] Veau Eugène, 15 Dumaine
2614 Valais Edmond, Dumaine entre Chartres et Royale

W—Y

3414 Williams Albert, Vieille-Levée entre Toulouse et St Louis
[illegible] Weysham Alfred C, 137 Dumaine
[illegible] Wiel David, Jefferson et Vieille-Levée
[illegible] Wellenberger Samuel, 23 Chartres
[illegible] Washington George, 160 Dumaine
[illegible] Walker Cornelius, Dumaine entre Marais et Tremé
[illegible] Waterman J, 160 Dumaine
[illegible] Wise John, 10 Dumaine
[illegible] Williams George, 151 Vieille Levée
[illegible] Young George, 12 Vieille-Levée

DÉPARTS DES TRAINS DE CHEMINS DE FER.

Voir les annonces pour les renseignements ordinaires.

NLLE-ORLEANS & JACKSON.

Express	[illegible] du matin.
Malle	[illegible] du soir.
Train d'agrément	[illegible] après-midi.

NLLE-ORLEANS, MOBILE & TEXAS.

Express et malle	7:00 du matin.
Express et malle	[illegible] après-midi.
Trains d'agrément, le BAMBEE	
pour les villes de bains	[illegible] après-midi.

NLLE-ORLEANS & DONALDSONVILLE.

Par le ferry de la rue Calliope [illegible] du matin.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS.

Par le ferry de la rue [illegible] du matin.

C. CAVAROC & SON,
5 & 7 EXCHANGE PLACE,
NEGOCIANTS-COMMISSIONNAIRES.

IMPORTATEURS DE:
Vins, Eaux-de-Vie, Sardines, Etc.

SEULS AGENTS DES
CHAMPAGNE—J. BOUSSILLON & CIE.
VIN—F. & CHATEAU DILLON.
EAU-DE-VIE—ACHILLE PRUNT. — J. A. GUÉRIN, — COCO PERE & FILS, — B. [illegible]

AVANCES LIBÉRALES
Sur Consignations, à nos amis de New York, Bordeaux, Havre, Liverpool et Londres.

Liste des Voyageurs arrivés à l'Hôtel St-Louis.

Jeudi, 31 octobre 1872.

M et Mme Ch Mazurely, N O	C E W Lowell, N O
[illegible]	S B Packard,
J McLaughlin, S W	P W Fairfax,
W Wilson,	J M Cooley,
Mlle McGarey, Memphis	Capt Stead, str J F Mellen
Mme J A Bingham, Ohio	Col Jas F Casey, N O
Mme J A Hall, Maine	L A Sheldon,
C W Gibson, Wash'ton	Ch Dullingham,
W J Davis, Danville	Rev Monaghan,

BULLETIN MARITIME.

JEUDI, 31 OCTOBRE 1872.

EXPÉDIÉS EN DOUANE.

Navire (ang) City of Bankow, Ross, pour Liverpool. J A Bryson & co
Navire (ang) Isabella Harnett, Williams, pour Cork. Meeker, Knox & co
Goëlette Geo Peabody, White, pour Boston.
Goëlette (ang) Constance, Arnott, pour Kingston. G W Hynson & co

ARRIVÉS.

Steamship Lizzie, Palmer, de Pensacola, en quatre—Nouveau Bassin.
Navire Advance, Morrison, de Liverpool, 4 sept., à J A Bryson & co—5me district, poteau 44.
Navire Antarctic, Webster, de Liverpool, 4 sept., au capitaine—5me district, poteau 41.
Bric [illegible], Angela, Linbl, 9 jours de la Havane, sur lest, à Puig Hnos—5me district.

BATEAUX A VAPEUR.

Belle Ida, Rollins, du bas du fleuve.
Marine, Ruiz, du bas du fleuve.
Henry Tete, Dufresne, de Donaldsonville.
Frank Taylor, Barnes, Grosse Tête et B. L.
Frank Pargoud, White, de Greenville.
Ozark, Hamilton, d'Alexandrie.
Mabelia, Bassett, de White River.
Gallatin, Calhoun, de St. Louis.

ARRIVÉS AU NOUVEAU BASSIN.

Schr Piano, Covington, 600 barils sable, 5 balles coton etc.
Schr Martha, Pensacola, 10,000 pieds bois, 27 cordes bois.
Schr S Gordon, Tangipahoa, [illegible] barils résine.
Schr Two Friends, Madisonville, 30,0 0 pieds bois.
Schr Emilie, Baie St Louis, 40 cordes bois.
Schr Emma Jane, Wolf River, 40 cordes bois.
Schr B G Simmes, Wolf River, 40 cordes bois.
Schr Jabouse, Wolf River, 15,000 pieds bois, 14,000 lattes.
Steamer Bomit, de Tangipahoa—fardeaux de bois.

ARRIVÉS AU VIEUX BASSIN.

Schr Perseverance, Tchefuncte, 40 cordes bois.
Schr Surprise No 1, Tchefuncte, 35 cordes bois.
Schr Emilie, Tchefuncte, 100 barils charbon.
Schr Theresa, Bonfouca, 40 barils sable.
Schr City Belle, Bayou Lacombe, 40 cordes bois.
Schr Alice Meleruca, Pearl River, 25,000 pieds bois.
Schr Dr Franklin, Pascagoula, 1000 barils charbon.
Schr Orléans, Bayou Lacombe, 40 cordes bois.

MONTANT LE FLEUVE.

Navire Waterloo, Lambert, de Liverpool, 4 sept., sur lest, au capitaine.
Navire Record, Demerau, de Liverpool, 30 août, à A Fagnier & co.
Navire Nora Day, Woodworth, de Londres, 7 sept., sur lest, au capitaine.
Navire Kentuckian, [illegible], de Newport (Galles), 21 sept., au capitaine.
Navire Theobald Adams, de Liverpool, 21 sept., à A & K Miller & co.
Barque Alphonse et Marie, Privat, de Bordeaux, 9 sept., à T Bailly Blanchard Jr.

REMORQUEURS.

Remorqueur Philo, Caldwell, des Passes—Est descendu le 25 courant avec le brick [illegible] remonté avec les navires Antarctic, Advance et Angela.

EXPORTATIONS.

LIVERPOOL—Par navire City of Bankow—3615 balles coton 109 sacs graines d'huile, à [illegible].

CORK—Par barque Isabella Harnett—1 [illegible] balles coton.

BOSTON—Par goëlette Geo Peabody—[illegible] balles coton 1 caisse de robes [illegible] boucauts sucre.

BAY ISLANDS—Par goëlette—[illegible] barriques.

IMPORTATIONS.

HAVANE—Par steamship Havana—4 [illegible] A Morgan & co—[illegible] caisses cigares, [illegible].

PENSACOLE—Par steamship Lizzie—[illegible].

LIVERPOOL—Par navire Antarctic—[illegible] 300 barils pipes, 15 barils [illegible] et [illegible] caisses [illegible]—Par navire Advance—[illegible] à J A Bryson & co.

LIVERPOOL—Par navire Advance—[illegible] à J A Bryson & co.

REÇU DE L'INTÉRIEUR.

GREENVILLE—Par steamer Frank Pargoud—[illegible]

ALEXANDRIE—Par steamer Ozark—[illegible]

GROSSE TETE, B. R.—Par steamer Frank Taylor—[illegible]

DONALDSONVILLE—Par steamer Hy Tete—[illegible]

BAS DU FLEUVE—Par steamer Belle Ida—[illegible]

BAS DU FLEUVE—Par steamer Marine—[illegible]

ST LOUIS—Par steamer Gallatin—[illegible] balles coton, [illegible] sacs graines coton, [illegible].

Bulletin des Chemins de Fer.

N. O. JACKSON & GREAT NORTHERN R R.—31 oct—[illegible] balles coton à T H & J M Allen & co, [illegible]

N. ORLEANS, MOBILE AND TEXAS R R.—31 oct—[illegible] balles coton à A A Menton—[illegible]

MORGAN'S LOUISIANA AND TEXAS RR.—31 oct—[illegible]

LISTE DE NAVIRES
En charge, Expédiés et Partis pour la Nlle-Orléans.

SPOCT. 1872.

NEW YORK.

Steamship Gen Sedgwick, Evans	parti 20 oct
S S City of Galveston, Rowland	parti 22 oct
Steamship United States, Burdick	parti 25 oct
Steam'p St Louis, Whitehead	parti 26 oct
Navire Forest Eagle, Hosmer	parti 20 oct
Navire Giles Loring, Brown	parti 15 oct
Brick F I Henderson, Henderson, en ch'ge 4 oct	
Brick A M Knight, Davis	parti 21 oct
Brick Mary Celeste, Wallace, en charge 15 oct	
Goëlette Remington, Edwards, en ch'ge 15 oct	
Schr Williamson, Scott	en charge 9 oct

BOSTON.

Navire Expounder, Cooper	expédié 19 oct
Navire John O Baker, Spear	expédié 9 oct
Navire Ida Lilly, Otis	en charge 7 oct
Barque T B Fay, Dunham	expédié 11 oct
Barque Bridgeport, Morgan	expédié 3 oct
Goel M A Franklin, Purvers	expédié 1 oct
Goel W M Atwood	en charge 19 oct
Goëlette Hattie, Adams	en charge 19 oct

LONDRES.

Navire G W Adams, Manson	expédié 26 sept
Sar Paul Dubrovacki, Chesenage	en ch'ge 18 sept

GLASGOW.

Steamship Pernambuco, Neall	parti 15 sept

PORT TALBOT.

Navire Emblo, Patterson	parti 18 sept

MALAGA.

Navire Myrtha	en charge 30 sept
Navire Mirra, Romano	expédié 22 sept
Barque Antonetta	en charge 20 sept

DUBLIN.

Navire Lenore, Sullivan	parti 13 sept
Navire Mary Durker, Anderson	parti 26 sept

NEWPORT (GALLES).

Navire Belgium, Greene	parti 9 oct
Navire Iris, Baxter	en charge 1 sept
Navire Maitland, Reed	en charge 19 sept
Navire Kentuckian, Sears	parti 21 août
Barque Constantia, Knudsen	parti 29 sept
Barque Jose Brandis, Ernestia, en ch'ge 20 sept	

LIVERPOOL.

Steamship Memphis, Weeks	parti 24 oct
Steamship Alice, Ellis	en charge 20 oct
Steamship St Louis, Smith	parti 9 oct
Navire Erna, Alegren	en charge 10 oct
Navire Che'nent, Nolle	en charge 25 sept
Navire Ocean Pearl, Graves	parti 28 sept
Navire Armstrong, Bryan	parti 8 oct
Navire Marlborough, Armstrong	parti 5 oct
Navire Maud, Smith	parti 3 oct
Navire Ophir, Ross	parti 3 oct
Navire Kane, Bartlett	parti 2 oct
Navire North Star, Owen	parti 17 sept
Nav Ada E Oulton, Matthews	parti 9 sept
Nav New Lampede, Bass	parti 2 oct
Navire Theobald, Adams	parti 10 sept
Navire Gettysburg, Walker	en charge 12 sept
Navire I de Davenport, Potter	expédié 19 oct
Navire Malemic, Townsend	parti 3 oct
Navire Victoria, Webster	parti 3 oct
Navire Record, Dunbar	parti 30 août
Barque Gamah, Brown	parti 3 sept

CARDIFF.

Navire Augusta, Answorth	parti 4 oct
Navire Conde, McMillan	expédié 2 oct
Navire Drouning, Larsen	en charge 17 oct
Navire Columbia, Stroeberg	en charge 28 sept
Navire Em. Augusta, Walters	parti 9 oct
Navire Carham, French	parti 4 oct
Barque Virgo, Michelsen	parti 26 sept

SUNDERLAND.

Navire Essex, Smith	parti 28 août

MIDDLESBOROUGH.

Navire Unicorn, Horn	parti 21 juil

BRISTOL, ANG.

Navire Nor'Wester, Sedgley	en charge 9 oct
Navire Vanguard, Nichols	parti 4 oct
Navire Kate Prince, Hamilton, en ch'ge 21 oct	
Navire J H Dunn, Dunn	parti 11 oct
Nav J H Thomas, Thomson	parti 23 sept

PORT TALBOT.

Navire Eleanor, Lennox	parti 3 oct

PORT MADOC (ANG.)

Brick Corwena, Roberts	parti 19 sept

BREMERHAVEN.

Navire Maria Louise, Schmidt	parti 16 sept

CETTE.

Brick Apollo, Caffero	parti 21 août

BORDEAUX.

Nav La Louisiane, Toutier	en charge 26 août
Navire Fortune, Dufrain	en charge 17 oct
Barque Classe Duchesel, Inmont, parti 25 sept	
Barque Vesuve, Caccia	parti 11 sept
Barque Athens, Faf	parti 30 août
Barque Franklin, Hans	parti 26 août

HAVRE.

Navire China, Fernald	parti 20 sept

MARSEILLE.

Navire Jules Cesar, Crispin	parti 16 sept
Barque Rosina Bruno, Patuso, en ch'ge 24 sept	
Brick Marcelin, Chiffere	parti 5 sept

NAPLES.

Navire Pocahontas, Cover	parti 2 oct

GÊNES.

Brick Remo, Cacace	en charge 20 août

BARCELONNE.

Navire Favorita, Castabella	parti 6 oct

HAMBOURG.

Steamship Vandalia, Franzen	parti 19 oct
Navire Louis W, de Pendleton	parti 7 août

BRÊME.

Steamship Strasburg, Barra	parti 16 oct
Navire Constanta, Nordback	parti 3 sept
Navire Union, Meiers	parti 4 oct
Barque Christel, Bockelmann	parti 8 sept

ANVERS.

Navire Research, West	parti 9 oct
Navire Oriental, Hartzell	parti 9 oct
Navire C B Hazeltine, Gilkey, en ch'ge 10 sept	
Barque Roma, Olin	parti 10 sept

RIO DE JANEIRO

Navire Lemington	en charge 25 sept
Barque Wild Hunter, Frier	parti 5 oct
Barque Clotilde, Ferra	parti 24 sept
Barque Content, McKay	parti 24 sept
Brick John Goodyear	parti 3 sept
Brick Vivandière	parti 9 oct
Brick Gerda	parti 31 sept

CANDIDATURES.

TICKET DÉMOCRATIQUE DE LA PAROISSE D'ORLÉANS.

ADMINISTRATION DE LA VILLE.

Maire—L. A. WILTZ.

Administrateurs.

Comptes Publics—JOHN CALHOUN.
Améliorations—DANIEL EDWARDS.
Commerce—R. M. TURNBULL.
Finances—LOUIS SCHNEIDER.
Police—W. M. SWAN.
Water Works—CHARLES FITZENREITER.
Assessments—F. G. HAAS.

COURS DE DISTRICTS.

Shérif Criminel—L. W. PATTON.
Shérif Civil—W. P. HARPER.
Avocat de District—JOHN McPHELIN.

Juges.	Greffiers.
1. E. ABELL.	JNO. FITZPATRICK.
2. A. L. TISSOT.	JOHN L. LEWIS.
3. F. A. MONROE.	JAS. STRAWBRIDGE.
4. J. M. BONNER.	GEO. W. WHITE.
5. K. C. KELLY.	J. L. ARNAULT.
6. A. SAUCIER.	J. J. O'BRIEN.
7. T. W. COLLENS.	GASPAR JAMES.
8. W. H. ROOKES.	E. T. MANNING.

Coroners.

Premier, Quatrième, Cinquième et Sixième Districts—J. N. FOLWELL.
Deuxième et Troisième Dist.—Dr. J. LLADO.

LÉGISLATURE.

Sénateurs.

Premier District—EDWARD BOOTH.
Second District—ALBERT VOORHIES.
Troisième District—A. J. LEWIS.
Quatrième District—E. E. JONAS.

Représentants.

Premier Ward—R. J. GROVER, J. J. MELLON.
Deuxième Ward—E. McDOWELL, G. L. HALL, JOS. A. SHAKESPEARE.
Troisième Ward—ALEX. DUMESTRE, H. McCLOSKEY, M. P. BRADY, N. E. BAILEY.
Quatrième Ward—JOHN FREDERICK, F. C. ZACHARIE.
Cinquième Ward—F. FUSELIER, FRANK MARQUEZ.
Sixième Ward—M. E. LIVAUDAIS.
Septième Ward—PETER SCHWAGER, F. F. THOMAS.
Huitième Ward—JOHN DELANEY.
Neuvième Ward—W. STEVEN, W. C. RAYMOND.
Dixième et Onzième Wards—JAMES McCONNELL, J. B. EUSTIS, CHARLES KUMMEL.
12me, 13me et 14me Ward—E. L. BOWER, THEOBALD FORSTALL.
Quinzième Ward—JEROME HANLEY.

JUSTICES DE PAIX.

Juges.	Constables.
1. W. F. HOUSTON,	J. S. MARSTON,
2. S. JAMISON, Jr.,	W. McCORMACK,
3. JOHN LAKESCHE,	W. KAGAN,
4. JOHN CAIN,	J. W. JONES,
5. P. SCHMITZKY,	P. VALETTE,
6. JOHN DALEY,	J. KRUMMEL,
7. M. VON WERTHERN,	C. C. PIPAR.

21 oct—au 4 nov

LISTE DE FUSION DE CANDIDATS DU PEUPLE POUR LA PAROISSE.

ADMINISTRATION DE LA VILLE.

MAIRE—L. A. WILTZ.

Administrateurs:

Comptes Publics—JOHN CALHOUN.
Finances—G. G. GARNER.
Police—ROBERT BREWSTER.
Assessments—JOHN G. HAAS.
Commerce—R. M. TURNBULL.
Water-Works—CHAS. FITZENREITER.
Améliorations—E. A. BURKE.

COURS DE DISTRICT.

Avocat de District—JOHN McPHELIN.
Shérif Criminel—P. HARNAN.
Shérif Civil—OCTAVE VOORHIES.

Juges:	Greffiers:
1. E. ABELL.	A. J. SANSONI.
2. A. L. TISSOT.	F. PACE Jr.
3. H. H. WALSH.	J. FITZPATRICK.
4. R. L. LYNCH.	L. E. DUCROS.
5. R. N. OGLLOM.	HENRY GORMLEY.
6. A. SAUCIER.	ED. COTTON.
7. R. A. WALKER.	GEORGE DE LANZAC
8. W. A. ELMORE.	LOUIS MESTIER.

Coroners.

1er, 4ème, 5ème et 6ème Dist.—Dr J. N. FOLWELL.
2ème et 3ème District—J. LLADO.

COURS DE JUSTICE.

Juges:	Constables:
1. THOS. LANGDON.	THOS. RICE.
2. JAMES TODD.	JOHN McCORMICK.
3. JOHN LAKESCHE.	WM. KAGAN.
4. F. TORRELLAME.	JOS. CONTRERAS.
5. C. L. SWEET.	P. VALETTE.
6. JOHN DALEY.	WM. [illegible]
7. M. VON WERTHERN.	H. VAN MOUSKIN.

LÉGISLATURE.

Sénateurs.

Premier District—J. M. WINGFIELD.
Deuxième do —ALBERT VOORHIES.
Troisième do —A. J. LEWIS.
Quatrième do —E. E. JONAS.
Cinquième do —EDMOND BURTHE.

Représentants.

1er Ward—M. EHRENSTEIN, J. B. CLARK.
2me Ward—M. G. NUGENT, JAMES McMAHON, R. DIAMOND.
3me Ward—W. STANFORD, PH. McCABE, JOHN MOORE, E. H. McCALEB.
4me Ward—[illegible], RICHARD ENGLAND.
5me Ward—FRANK MARQUEZ, CHAS. BROUSSEAU.
6me Ward—M. E. LIVAUDAIS.
7me Ward—THOS. FRENCH, P. SCHWAGER.
8me Ward—JOHN DELANEY.
9me Ward—W. STEVENS, W. C. KIMBELL.
10me et 11me Ward—C. KUMMEL, M. W. VARDON, HENRY JACKSON.
12me, 13me et 14me Ward—E. L. BOWER.
15me Ward—BENJ. KELLY.

CAMPAGNE ELECTORALE.

Un Grand Mass Meeting

Sera tenu sous les auspices des Comités Libéral et Démocrate de la Campagne électorale,

SUR LA PLACE LAFAYETTE,

Samedi Soir, 2 novembre 1872, à 7 heures.

Le colonel JNO. McENERY, le colonel D. B. PENN, le gouverneur H. C. WARMOTH, le général GEO. A. SHERIDAN, et d'autres orateurs distingués harangueront l'assemblée.

Tous les Clubs qui sont en faveur de l'élection de GREELEY et BROWN, et du TICKET D'ETAT DE LA FUSION sont cordialement invités à assister à cette assemblée, en équipement complet.

31 oct—2t

CANDIDATS

Désignés par le barreau aux places de juges.

1re Cour de District	E. ABELL.
2me " "	[illegible]
3me " "	F. A. MONROE.
4me " "	J. M. BONNER.
5me " "	J. W. GURLEY.
6me " "	A. SAUCIER.
7me " "	S. S. WALKER.
8me " "	W. A. ELMORE.

31oct—autnov.

Quartier-Général du Parti de la Fusion, Comité de Campagne,—Nouvelle-Orléans, 30 octobre 1872.—Grandes Assemblées dans la Paroisse Plaquemines.—De grandes assemblées auront lieu, dans la paroisse Plaquemines, DIMANCHE, 3 novembre 1872, aux endroits suivants:

A l'Anse-aux Jésuites	11 heures	A. M.
A la Pointe-à-la Hache	3	P. M.
Au Quartier Besquillo	1	"
Au Quartier Barras	7	"

Le colonel McEnery, le général Geo. Sheridan, le général Hugh Campbell, le colonel Wagner, le colonel Smith et le colonel Alfred Lawrence harangueront le peuple.

Par ordre du Comité de Campagne.

E. A. BURKE,
Secrétaire.

30 oct—3t

Etat de la Louisiane—Bureau de l'Enregistreur des votants de l'Etat. Nouvelle-Orléans, 30 octobre 1872.—En conformité de la section cinquante de la loi pour régler les élections et maintenir la liberté et la pureté des élections, approuvée le 16 mars 1870 et de l'acte du présent, donne que les bureaux des assistants-contrôleurs de l'enregistrement pour les divers precincts de la paroisse d'Orléans seront ouverts le jeudi, 31 octobre et le vendredi, 1er novembre 1872 [illegible] de permettre à tous les votants enregistrés qui peuvent être rapportés comme enregistrés irrégulièrement d'établir les raisons pour lesquelles leurs noms ne seraient pas effacés des listes de votants enregistrés.

B. P. BLANCHARD,
Enregistreur des votants d'Etat et contrôleur de l'enregistrement de la paroisse d'Orléans.

31oct—2t

Cinquième Ward.—Pour la Chambre des Représentants.—Les votants du Cinquième ward, sans distinction de parti, recommandent, avec plaisir, au peuple, Mr FRANK MARQUEZ, qui est digne de la place et intéressé, en sa qualité de propriétaire, à la prospérité du Ward et du District.

Un grand nombre de Votants et d'Amis.

31 oct

☞ Les amis de M. A. N. HÉBERT et le public sont informés que ce monsieur, étant complètement indépendant à la place de treizième juge de paix.

Un grand nombre de votants.

Quartier-Général du Comité de Campagne de la Liste de Fusion.—Nouvelle-Orléans, 31 octobre 1872.—Des mass meetings seront tenus aux différentes places et aux différentes heures ci dessous désignées. Ces assemblées seront haranguées par le Colonel Effingham Lawrence, le candidat pour le Congrès, F. John Ellis, le Colonel J. N. Smith, le Colonel Waggaman et d'autres orateurs distingués.

Le gouverneur Warmoth, le général Sheridan et d'autres orateurs harangueront les assemblées suivantes:

Nouvelle-Orléans, samedi, 2 novembre.

Les comités exécutifs de paroisse démocratique, libéral et réformiste sont requis de faire tous les préparatifs nécessaires pour ces meetings et de s'occuper des moyens de transport.

Par ordre du Comité de Campagne.

E. A. BURKE, Secrétaire.

Quartier-général du Club Démocratique du 5me ward.—Avis est donné à tous les démocrates de ce ward que, conformément à une résolution adoptée par ce club à sa dernière assemblée, et conformément à la résolution du Comité de la paroisse, des bureaux pour l'enregistrement des démocrates du ward seront ouverts, les jeudi, vendredi et samedi, 31 octobre 1er et 2 du courant à la salle de Ward, [illegible] jusqu'à nouvel ordre. Allez-y au No 75 rue Royale, de 6 heures du matin à 8 heures du soir.

Par ordre de
GASTON BOSSARDE.

JOHN B. TULLY, Président.

4 sept—2m—D. Mere. V.

Adresse au Peuple.

Concitoyens.—Depuis plusieurs mois vous avez été tenus dans un état d'anxiété pénible au sujet de l'arrangement de vos listes de candidats paroissiale et les quatre d'une manière qui donnait une garantie de succès dans l'élection qui est proche, et qui présenterait à notre communauté abattue l'aurore d'une nouvelle prospérité propre à ramener au moins le contentement dans nos foyers.

Nous venons à vous aujourd'hui avec le fruit d'un dernier effort pour la réconciliation de tous les éléments opposés, de tout ce qui constitue la masse conservatrice de notre communauté; et vous demander de l'accepter comme devant être, nous le croyons sincèrement, le levier qui nous délivrera de nos embarras.

La "Liste de Fusion de Paroisse" est, en grande partie l'œuvre, comme vous le verrez par les comptes rendus publiés, d'une conférence du parti libéral, démocrate et réformiste ou du peuple et même, après que le comité représentant le parti libéral se fut retiré de la conférence, on ne tolérerait à la liste fractionnelle mise en avant par la dernière Convention de paroisse libérale, ou de ce que nous avons conservé ceux de ses candidats que nous avons cru pouvoir être appuyés par nous.

Une conférence laborieuse, dont le résultat a été la liste que nous vous présentons, a été soumise au Comité Exécutif de la Réforme, en raison de ce que la Communauté attend des résultats des longs travaux de la dernière Convention de Paroisse du parti démocrate et de celle du parti libéral. Dans cette conférence, nous nous sommes inspirés, par le plus sincère esprit de conciliation et de sacrifice réciproque, mettant de côté toute considération de personne ou de parti, et tout préjugé, nous n'avons eu en vue que le bien public, pour tous les partis et tous les citoyens.

Ayant donc conscience de l'imperfection inhérente à la nature humaine, nous ne sommes pas entrés en conférence avec la pensée que nous présenterions une liste à laquelle nulle objection ne pût être faite, et nous ne sortons pas avec la confiance que vous nous accepterez pour avoir accompli un complot sur des attributs naturels de l'homme.

Les citoyens dont les noms se trouvent sur cette liste de candidatures, sont, pour la plupart, très favorablement connus, les autres jouissant également d'une bonne réputation, mais ne sont pas aussi bien connus. Tous, nous en sommes persuadés, rempliront la mission que vous leur assignerez, avec la détermination sincère de prouver qu'ils sont dignes de vos honorables recommandations, et d'être les fidèles et zélés serviteurs de tout le peuple. Nous croyons que cette liste est, dans son ensemble, la meilleure qui ait été présentée à notre population depuis de longues années.

ARCH. MITCHELL,
Pour le Comité Exécutif Démocratique de Paroisse.

B. R. FORMAN,
D. WARREN BRICKELL,
Pour le Comité Exécutif de paroisse du parti de la Réforme.

CANDIDATURES.

LISTE DES
Candidatures Démocratiques.

PRÉSIDENT DES ETATS-UNIS,
HORACE GREELEY,
DE NEW-YORK.
VICE-PRÉSIDENT,
BENJAMIN GRATZ BROWN,
DU MISSOURI.

LISTE DE FUSION POUR L'ETAT.

POUR GOUVERNEUR,
JOHN McENERY, d'Ouachita.
POUR LIEUT. GOUVERNEUR,
D. B. PENN, d'Orléans.
Pour Avocat Général,
H. N. OGDEN, d'Orléans.
Pour Auditeur,
JAMES GRAHAM, d'Orléans.
Pour Secrétaire d'Etat,
SAMUEL ARMSTEAD, de Caddo.
Pour Surint. de l'Education Publique,
ROBERT M. LUSHER, d'Orléans.

ÉLECTEURS PRÉSIDENTIELS,
Pour l'Etat en général,
T. C. MANNING, de Rapides.
ANDREW S. HERRON, d'East Bâton-Rouge
G. A. WEED, d'Orléans.

Premier District,
Général HUGH J. CAMPBELL.
Second District,
LOUIS BUSH, de Lafourche.
Troisième District,
Général ALLEN THOMAS, d'Ascension.
Quatrième District,
A. H. LEONARD, de Caddo.
Cinquième District,
L. V. REEVES, de Tensas.

Pour le Congrès en général,
G. A. SHERIDAN, d'Orléans.
Premier District Congressionnel,
EFFINGHAM LAWRENCE.
Second District Congressionnel,
RANDALL LEE GIBSON, d'Orléans.
Troisième District Congressionnel,
ELBERT GANTT.
Quatrième District Congressionnel,
Long terme—B. C. DAVIDSON, de Sabine.
Court terme—ALEX. BOARMAN, de Caddo.
Cinquième District Congressionnel,
GEO. W. McCRANIE, d'Ouachita.

PROGRAMME DE LA DÉMOCRATIE ET DE LA RÉFORME.

Le parti Démocrate et le parti de la Réforme de l'Etat de la Louisiane annoncent au peuple le Programme suivant:

1° Nous reconnaissons les droits et les privilèges civils et politiques de tous les citoyens de l'Etat et nous ferons tout ce qui est en notre pouvoir pour les assurer et les maintenir, tels qu'ils sont établis par la Constitution des Etats-Unis et celle de la Louisiane, et les lois faites sous l'empire de ces constitutions.

2° Nous examinerons scrupuleusement et minutieusement l'origine et le caractère de la dette publique, et, tout en étant disposés à payer le dernier dollar des dettes contractées légalement et pour subvenir aux obligations légitimes du gouvernement, nous refuserons d'avoir rien à faire toutes celles qui auront été contractées frauduleusement.

3° Nous demanderons l'abolition de toutes les places inutiles et la diminution des salaires. Nous ferons des perquisitions dans tous les emplois publics, pour empêcher les fraudes; et nous maintiendrons les systèmes de la plus stricte économie dans toutes les branches du gouvernement.

4° Nous ferons de notre mieux pour rendre le gouvernement municipal et les pouvoirs de la police aux municipalités aux villes et aux paroisses auxquelles ils appartiennent de droit; en maintenant strictement le principe du *self government* local.

5° Nous voulons l'abolition des pouvoirs extraordinaires dont l'Exécutif est investi: le rappel de la loi des districts, toutes les lois inutiles, telles que la loi d'enregistrement, la loi d'élection, la loi de la constabulaire, la loi au sujet de la milice et de la police, et leur remplacement par des lois sages, équitables et économiques.

6° Dans le but de nous protéger contre les corruptions et les énormités de ce gouvernement d'Etat, qui se sont répétées si souvent pendant les quatre dernières années, nous favoriserons l'adoption immédiate des peines de la plus grande sévérité pour sévir contre les personnes qui offriraient, dans le but de les corrompre, de l'argent ou des présents aux législateurs ou à tout officier public d'Etat, de ville ou de paroisse; et aussi contre tout officier public qui se laisserait corrompre.

Nous demanderons un amendement à la Constitution, pour exclure de tout pouvoir judiciaire ceux qui ne seront pas bien versés dans la connaissance des lois.

Nous serons en faveur d'une loi spéciale pour défendre, sous les peines les plus sévères, à tout officier public,—qu'il appartienne à l'Exécutif, au judiciaire ou à la législature,—de spéculer directement ou indirectement, pendant la durée de son terme, sur les valeurs d'Etat, de ville ou de paroisse.

EMILE LA SÈRE,
Président du Comité Central Démocratique d'Etat.
W. M. RANDOLPH,
Président du Comité Central d'Etat du parti de la Réforme.

Wanted

A GOOD WASHERWOMAN. Apply at No. [illegible] Esplanade Street. oct 23

WARRANTY.

We warrant all GOLD PENS stamped with our name to be made of Gold 16 Karats FINE, pointed with the best iridium or Diamond Points and FREE FROM IMPERFECTIONS.

A. M. HILL & CO,
MANUFACTURERS OF
GOLD PENS & HOLDERS,
86 St-Charles st., cor. Commercial Place.
GOLD PENS REPOINTED.
☞ Before buying elsewhere call in and see our assortment and learn reduced prices. oct11—1y

For Sale.

A FINE SUMMER RESIDENCE, FURnished, with a Farm of Ninety Acres, Garden planted with Fruit Trees, Horses, Milch Cows, Carriage, Agricultural Implements, &c., situated on the Tchefuncta river, between Madisonville and Covington, four or five miles from Mandeville. For terms and conditions apply at the office of the Bee. mar 14 tf

GEO. MERZ,
OLD BASIN BREWERY,
Corner Villeré and Toulouse Streets.

THE demand for my BEER and ALE being constantly on the increase, I have placed, for the convenience of dealers and families, an order Box at the entrance of the Merchants' Exchange, next to the office of Messrs. C. A. Girardey & Co. Orders left there will be attended to at all hours of the day. fe17—1y

JULIUS LOEFFLER,
43.............Royal Street.............17

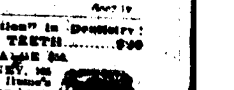
GAS FITTER AND DEALER IN GAS FIXTURES, etc. Keeps constantly on hand a complete stock of GAS FIXTURES, GLOBES, etc.

Special attention is given to Rebronzing and Regilding of Statuettes and Gas Fixtures of every description.

All work warranted. Apr 19

Revolution, "Revolution" in Dentistry!
SETS OF TEETH $20
USUAL CHARGE $50.

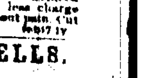
DR. GEO. P. MALONEY, No. [illegible] Canal street, near Holmes' dry goods store, is inserting beautiful sets of Teeth, with or without extracting the roots, at the above price. The Doctor received the first prize at the state Fair for the above work. Old sets of Teeth remodelled. A sure fit guaranteed. Call and be convinced that I do the best artificial work at less charge than elsewhere. Teeth extracted without pain. Cut this out and bring it with you. fe17 ly



Dr. CHAS. E. KELLS,
DENTIST,

OFFICE and RESIDENCE No. 14 Dauphine Street, second house from Canal street.

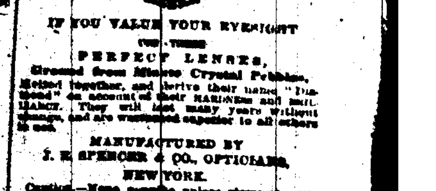
TEETH EXTRACTED WITHOUT PAIN under the influence of NITROUS OXYD GAS. oct17



ON MARRIAGE.

Happy Relief for Young Men from the effects of Errors and Abuses in early life. Manhood restored. Nervous Debility cured. Impediments to Marriage removed. New method of treatment. New and remarkable remedies. Books and Circulars sent free, in sealed envelopes. Address, HOWARD ASSOCIATION, No. 2 South Ninth street, Philadelphia, Pa.—aug21—6m

MONEY CANNOT BUY IT!
FOR SIGHT IS PRICELESS!!



IF YOU VALUE YOUR EYESIGHT
USE THESE
PERFECT LENSES,
Ground from Minute Crystal Pebbles, Melted together, and derive their name "Diamond" on account of their HARDNESS and BRILLIANCY. They will last many years without change, and are warranted superior to all others in use.

MANUFACTURED BY
J. E. SPENCER & CO., OPTICIANS,
NEW-YORK.

Caution—None genuine unless stamped with our trade mark.

For sale by responsible agents throughout the Union.

EM. LILIENTHAL,
Jeweler and Optician,
[illegible] Canal Street,
Is sole Agent for New Orleans, from whom they can only be obtained. No peddlers employed. mai19 1y—sm

Farine. Farine. Farine.

HOWARD & PRESTON, au Nos [illegible] rue Poydras, agents des [illegible] marques de farine [illegible], Kentucky et de Farine [illegible], Kentucky—[illegible] marques de farine [illegible].

To the Public and Tax-Payers
JOHN T. DUFOUR,
EXCHANGE ALLEY............ 60
Between Bienville and Customhouse streets.

SETTLES all back taxes, City and State; takes all the necessary steps to obtain a reduction of exorbitant assessments; corrects errors of taxes in rolls. [illegible]

Compagnie d'Assurance Mutuelle
— DE LA —
Nouvelle-Orléans,
Au coin des rues Canal et Camp.

DOUZIEME ETAT ANNUEL, 1871

CONFORMÉMENT aux réquisitions de la Charte, la Compagnie publie l'état suivant:

PRIMES DE L'ANNÉE EXPIRÉE LE 31 DÉCEMBRE 1871:

Sur les risques d'incendie	$[illegible]	
de mer	[illegible]	
de rivières	[illegible]	
Total des primes		$[illegible]
Moins:		
Primes non expirées le 31 décembre 1871	$103,227 00	
Primes remboursées	7,083 [illegible]	
		110,[illegible]
Montant net des primes		$[illegible]
Moins:		
Réassurance	$ 21,551 32	
Pertes: sur risques d'incendie	[illegible]	
sur risques de mer	49,443 76	
de rivières	20,5[illegible]	
		[illegible]
Taxes, horaces, &c. dépenses, intérêts	$12,947 54	
Intérêt de scrips non-encore payés	24,775 [illegible]	
		67,[illegible]
6 pour cent retiré des (rebates) etc	$145,[illegible]	31,[illegible]
		[illegible]
Profit		$[illegible]
Montant net des primes	$271,[illegible]	
Moins, Réductions (rebates) sur	145,[illegible]	
Montant participant au bénéfice	$[illegible]	
Bénéfice sur incendie	$ [illegible]	
rivières	[illegible]	
mer—Aucun		
		$ 21,[illegible]

L'ACTIF DE LA COMPAGNIE EST COMME SUIT:

Effets à recevoir (primes)	[illegible]
Effets à recevoir, garantis par hypothèques	[illegible]
Primes en voie de recouvrement	$31,[illegible]
En caisse	[illegible]
Bonds et actions—valeur au comptant	[illegible]
sur la place	[illegible]
Scrips sur la Cie d'Ass. Mut. des Marchands—valeur au comptant sur la place	[illegible]
Propriété coin Canal et Camp—valeur au comptant	[illegible]
	[illegible]

PASSIF

Scrips non encore payés	[illegible]
Intérêts do do	[illegible]
Intérêt sur scrips non réclamé	[illegible]
[illegible]	[illegible]
Réservé pour primes non expirées	103,227 00
Crédits le 31 décembre 1871	[illegible]
Montant, excédant le passif	[illegible]

L'état qui précède est une copie exacte faite sur les livres de la Compagnie.

J. TUYES, Président.

J. W. HINCKS, Secrétaire.

Assermenté et signé par devant moi, ce 25 janvier A. D. 1872.

P. CHS. CUVELLIER,
Notaire Public.

A une réunion des Directeurs, le 11 janvier 1872, il a été résolu de déclarer le dividende suivant sur le montant net des primes participant au bénéfice gagné le 31 décembre 1871.—Dividende payable en certificats de scrip, non [illegible]:
20 pour cent sur primes d'incendie.
20 pour cent sur primes de rivières.
Il a été également résolu de payer 6 pour cent d'intérêt sur les certificats de scrip non [illegible] et 20 pour cent sur le reste de l'émission de 18[illegible], comptant, aux porteurs légaux, à dater du [illegible].